



БРОЈ ДОЛАЗАКА И НОЋЕЊА ТУРИСТА NUMBER OF TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

У јулу 2017. године остварено је 33 143 долазака туриста, што је у односу на јун 2017. године мање за 4,3%, и 74 110 ноћења туриста, што је у односу на јун 2017. године мање за 0,1%.

Број долазака туриста у јулу 2017. године у односу на исти мјесец претходне године већи је за 8,0%, а број ноћења већи је за 9,0%.

У јулу 2017. године Република Српска је располагала са 10 260 сталних лежаја.

Подаци у овом саопштењу прикупљени су Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима (ТУ-11), којег достављају угоститељска и друга предузећа, пословни субјекти и организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја су књиге гостију, које воде објекти који пружају услуге смјештаја гостима.

У овом саопштењу исказан је број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Од јануара 2013. године, објекти за смјештај у бањским мјестима у којима особе бораве ради медицинске рехабилитације, приказују доласке и ноћења само за особе које саме носе накнаду за тај боравак.

There were 33,143 tourist arrivals in July 2017, which was 4.3% lower compared to the number of tourist arrivals realised in June 2017, and 74,110 nights, which was 0.1% lower compared to June 2017.

Number of tourist arrivals in July 2017 was 8.0% higher when compared to the same month of the previous year, while number of tourist nights was 9.0% higher.

In July 2017, Republika Srpska had the capacity of 10,260 permanent beds.

Data in this Release were obtained through the Monthly report on tourists and nights (TU-11), provided by hotel and restaurant enterprises and other enterprises, business entities and organisations that provide services of guests' accommodation.

Guest books maintained by establishments that provide services of guests' accommodation are the main source for the report.

This report covers the number of tourist arrivals and nights, but not the number of tourists.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel and restaurant establishment or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organisations etc.), health, participation in sports etc.

Since January 2013, facilities for accommodation in spa resorts, where people stay for medical rehabilitation, only show arrivals and nights for persons who pay for the stay themselves.

1. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		
			VII 2017	I-VII 2017			VII 2017	I-VII 2017	
			VII 2016	I-VII 2016			VII 2016	I-VII 2016	
УКУПНО	33 143	192 038	108,0	101,6	74 110	448 170	109,0	103,3	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	13 853	92 769	106,3	97,5	38 848	214 902	110,2	99,3	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	8 977	60 904	106,5	97,4	27 460	153 648	107,0	99,9	Republika Srpska
Федерација БиХ	4 350	28 577	103,8	95,1	8 535	51 206	112,6	91,4	FBiH
Дистрикт Брчко	526	3 288	128,0	129,2	2 853	10 048	141,5	154,1	Brčko District
СТРАНИ ТУРИСТИ	19 290	99 269	109,2	105,8	35 262	233 268	107,6	107,3	FOREIGN TOURISTS

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		
			VII 2017	I-VII 2017			VII 2017	I-VII 2017	
			VII 2016	I-VII 2016			VII 2016	I-VII 2016	
СТРАНИ ТУРИСТИ	19 290	99 269	109,2	105,8	35 262	233 268	107,6	107,3	FOREIGN TOURISTS
Албанија	26	163	371,4	135,8	57	307	570,0	119,5	Albania
Аустрија	741	3 510	141,7	115,1	1 519	7 053	183,9	118,2	Austria
Белгија	145	425	168,6	144,6	249	762	190,1	109,8	Belgium
Бугарска	135	705	60,8	61,6	276	1 319	65,9	49,7	Bulgaria
Црна Гора	442	3 477	98,9	103,9	1 792	10 701	124,4	105,7	Montenegro
Чешка	208	764	107,8	103,9	301	1 284	121,4	97,9	Czech Republic
Данска	125	248	156,3	118,7	307	652	152,7	108,7	Denmark
Естонија ¹⁾	20	61	2 000,0	435,7	20	151	2 000,0	387,2	Estonia ¹⁾
Финска	43	178	107,5	178,0	96	291	121,5	138,6	Finland
Француска	263	943	87,1	108,0	645	2 351	104,7	118,7	France
Грчка	239	579	62,9	60,6	506	1 077	86,6	63,2	Greece
Холандија	317	1 088	68,9	88,2	608	3 290	87,2	77,5	Netherlands
Хрватска	1 364	13 961	79,2	118,8	3 416	58 750	84,6	120,7	Croatia
Ирска	26	94	56,5	65,3	35	197	26,3	51,7	Ireland
Исланд	-	14	-	116,7	-	30	-	71,4	Iceland
Италија	452	3 083	109,7	109,8	752	5 550	81,0	92,7	Italy
Кипар ¹⁾	2	40	2,5	40,8	3	83	1,8	39,7	Cyprus ¹⁾
Летонија ¹⁾	34	39	89,5	84,8	48	53	120,0	96,4	Latvia ¹⁾
Литванија ¹⁾	81	120	300,0	97,6	113	172	171,2	71,1	Lithuania ¹⁾
Луксембург	12	30	400,0	150,0	30	77	250,0	154,0	Luxembourg
Мађарска	213	1 001	109,8	129,7	274	2 068	91,0	147,9	Hungary
Македонија БЈР	203	1 347	132,7	98,8	313	2 879	124,2	92,8	FYR of Macedonia
Малта ¹⁾	2	17	40,0	81,0	2	83	33,3	127,7	Malta ¹⁾
Норвешка	100	297	73,5	87,1	212	633	68,2	77,0	Norway
Њемачка	647	2 804	113,7	111,7	1 359	5 808	114,9	105,0	Germany
Пољска	685	1 545	169,6	149,0	1 048	2 899	161,7	169,1	Poland
Португал	12	76	26,7	70,4	44	158	91,7	88,8	Portugal
Румунија	166	578	139,5	83,4	441	1 918	204,2	140,8	Romania
Русија	227	1 004	161,0	124,7	421	2 422	167,1	126,8	Russian Federation
Словачка	81	486	73,6	121,5	127	961	73,0	150,4	Slovakia
Словенија	1 441	10 055	122,2	111,6	2 277	19 612	114,0	109,5	Slovenia
Србија	4 430	29 052	114,1	103,6	7 696	64 505	99,9	106,7	Serbia
Шпанија	78	395	88,6	107,9	145	706	81,5	89,5	Spain
Швајцарска (укључујући Лихтенштајн) ³⁾	535	1 391	115,1	105,8	1 108	3 138	110,4	103,2	Switzerland (including Liechtenstein) ³⁾
Шведска	725	1 472	151,0	130,6	1 639	3 437	158,8	117,7	Sweden
Турска	2 669	8 721	113,0	83,6	2 770	11 270	105,0	79,9	Turkey
Уједињено Краљевство	169	912	30,7	74,7	255	2 028	33,5	82,4	United Kingdom
Украјина ¹⁾	37	134	185,0	79,8	53	241	203,8	74,2	Ukraine ¹⁾
Остале европске земље ²⁾	114	549	97,4	121,2	184	969	82,1	113,5	Other European countries ²⁾

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА (наставак)
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE (continued)

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		
			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016	
Египат	12	17	600,0	113,3	54	64	2 700,0	110,3	Egypt
Јужноафричка Република ¹⁾	5	25	41,7	48,1	12	101	22,6	24,8	South Africa ¹⁾
Остале афричке земље ¹⁾	12	45	133,3	88,2	12	78	70,6	69,0	Other African countries ¹⁾
Канада	168	390	115,9	111,1	388	995	120,9	116,4	Canada
САД	390	1 354	143,9	120,9	1 000	2 963	177,3	100,4	USA
Остале земље Сјеверне Америке ¹⁾	3	75	75,0	394,7	10	113	250,0	256,8	Other Northern American countries ¹⁾
Бразил ¹⁾	15	43	300,0	62,3	20	88	153,8	58,3	Brazil ¹⁾
Остале земље Јужне и Средње Америке ¹⁾	79	160	415,8	126,0	88	308	366,7	145,3	Other Southern and Central American countries ¹⁾
Бахреин ⁴⁾	24	30	-	-	46	58	-	-	Bahrain ⁴⁾
Индија ¹⁾	4	44	66,7	97,8	19	136	126,7	143,2	India ¹⁾
Иран	-	6	-	35,3	-	7	-	23,3	Iran
Израел	155	247	455,9	152,5	210	464	411,8	125,7	Israel
Јапан	26	105	108,3	84,0	37	194	119,4	96,0	Japan
Јужна Кореја ¹⁾	303	2 598	65,6	149,4	371	2 741	69,6	150,9	Republic of Korea ¹⁾
Катар ⁴⁾	34	38	-	-	68	72	-	-	Qatar ⁴⁾
Кина	129	1 175	120,6	109,2	212	1 535	158,2	108,9	China
Куввајт ¹⁾	19	51	105,6	62,2	28	100	65,1	45,9	Kuwait ¹⁾
Малезија ⁴⁾	4	106	-	-	4	107	-	-	Malaysia ⁴⁾
Оман ⁴⁾	46	84	-	-	143	233	-	-	Oman ⁴⁾
Саудијска Арабија	130	185	224,1	146,8	221	337	144,4	124,4	Saudi Arabia
Уједињени Арапски Емирати ⁴⁾	52	86	-	-	93	167	-	-	United Arab Emirates ⁴⁾
Остале азијске земље ¹⁾	136	417	62,1	45,7	321	819	42,8	42,5	Other Asian countries ¹⁾
Аустралија	326	594	209,0	154,7	744	1 592	178,8	128,5	Australia
Нови Зеланд	6	25	100,0	54,3	13	81	216,7	81,0	New Zealand
Остале земље Океаније ¹⁾	3	11	150,0	137,5	7	30	87,5	150,0	Other countries of Oceania ¹⁾

¹⁾ Од 2013. године приказују се појединачно.

Since 2013, they have been shown separately.

²⁾ Од 2013. године у „Остале европске земље“ не убрајају се Естонија, Кипар, Летонија, Литванија, Малта и Украјина, већ се приказују појединачно.

Since 2013, "Other European countries" do not include Estonia, Cyprus, Latvia, Lithuania, Malta and Ukraine, with these being shown separately.

³⁾ Од 2013. године Лихтенштајн је издвојен из „Остале европске земље“ и прати се под Швајцарском.

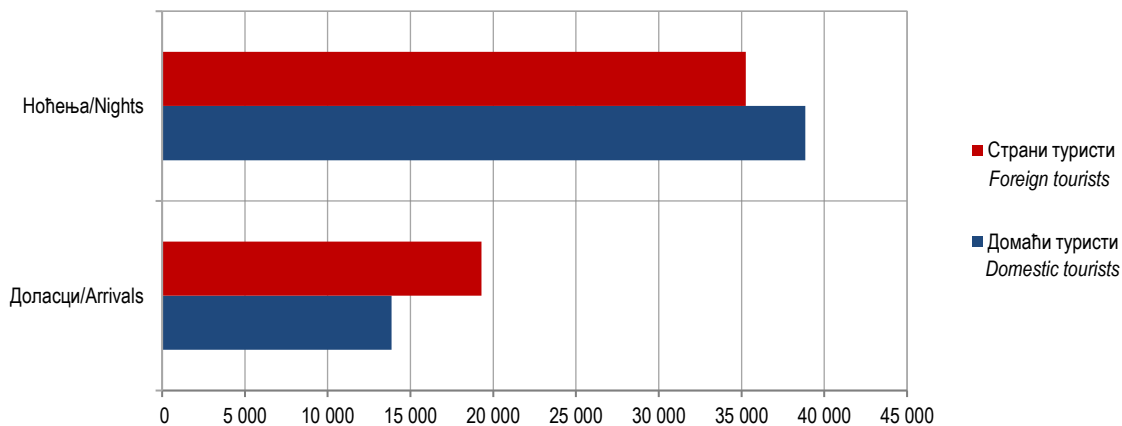
Since 2013, Liechtenstein is excluded from "Other European countries" and followed together with Switzerland.

⁴⁾ Од 2017. године у „Остале азијске земље“ не убрајају се Бахреин, Катар, Малезија, Оман и Уједињени Арапски Емирати, већ се приказују појединачно.

Since 2017, "Other Asian countries" do not include Bahrain, Qatar, Malaysia, Oman and United Arab Emirates, with these being shown separately.

3. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ТУРИСТИЧКИХ МЈЕСТА
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		
			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016	
УКУПНО	33 143	192 038	108,0	101,6	74 110	448 170	109,0	103,3	TOTAL
Бањска мјеста	4 910	31 834	91,3	104,6	26 191	151 096	106,5	109,4	Spa resorts
Планинска мјеста	4 575	35 093	117,9	103,6	11 445	103 424	122,6	108,7	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	22 005	117 796	111,0	102,1	33 496	180 381	109,0	98,1	Other tourist resorts
Остала мјеста	1 653	7 315	102,2	79,0	2 978	13 269	88,8	79,4	Other resorts
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	13 853	92 769	106,3	97,5	38 848	214 902	110,2	99,3	DOMESTIC TOURISTS
Бањска мјеста	3 291	18 486	99,3	98,7	19 781	82 017	106,0	105,2	Spa resorts
Планинска мјеста	3 038	20 452	131,7	99,4	7 577	53 379	155,4	105,2	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	6 775	50 340	99,5	97,5	10 483	74 103	97,7	91,1	Other tourist resorts
Остала мјеста	749	3 491	123,4	83,7	1 007	5 403	102,5	85,5	Other resorts
СТРАНИ ТУРИСТИ	19 290	99 269	109,2	105,8	35 262	233 268	107,6	107,3	FOREIGN TOURISTS
Бањска мјеста	1 619	13 348	78,6	114,1	6 410	69 079	108,2	114,8	Spa resorts
Планинска мјеста	1 537	14 641	97,7	110,0	3 868	50 045	86,8	112,7	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	15 230	67 456	117,0	105,9	23 013	106 278	115,0	103,7	Other tourist resorts
Остала мјеста	904	3 824	89,5	75,2	1 971	7 866	83,1	75,6	Other resorts



Графикон 1. Доласци и ноћења у Републици Српској, јул 2017.
Graph 1. Tourist arrivals and nights in Republika Srpska, July 2017

4. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ ДЈЕЛАТНОСТИ ⁵⁾
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS ACCORDING TO THE CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES (NACE) ⁵⁾

	Доласци туриста Tourist arrivals				Ноћења туриста Tourist nights				
	VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		VII 2017	I-VII 2017	индекси indices		
			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016			VII 2017 VII 2016	I-VII 2017 I-VII 2016	
УКУПНО	33 143	192 038	108,0	101,6	74 110	448 170	109,0	103,3	TOTAL
Хотели и сличан смјештај	30 541	182 850	106,8	101,3	66 301	412 331	107,3	103,3	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	703	3 137	159,4	130,7	1 354	5 776	146,5	100,5	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	1 396	3 469	111,1	97,1	1 526	4 035	107,8	94,9	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	503	2 582	130,0	103,8	4 929	26 028	126,6	105,2	Human health activities
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	13 853	92 769	106,3	97,5	38 848	214 902	110,2	99,3	DOMESTIC TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	12 803	88 434	107,5	97,3	33 542	191 911	109,3	99,2	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	371	2 035	179,2	153,7	542	2 693	169,4	122,0	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	229	360	41,0	37,3	237	400	41,7	38,2	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	450	1 940	126,4	100,3	4 527	19 898	122,8	101,5	Human health activities
СТРАНИ ТУРИСТИ	19 290	99 269	109,2	105,8	35 262	233 268	107,6	107,3	FOREIGN TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	17 738	94 416	106,3	105,4	32 759	220 420	105,3	107,2	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	332	1 102	141,9	102,3	812	3 083	134,4	87,1	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	1 167	3 109	167,0	119,2	1 289	3 635	152,0	113,5	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	53	642	171,0	116,1	402	6 130	195,1	119,7	Human health activities

⁵⁾ Класификација дјелатности усклађена је са европском NACE Rev.2 класификацијом
The Classification of Economic Activities is harmonized with the NACE Rev.2 Statistical classification of economic activities in the European Community

Саопштење припремио: Мирослав Илић
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д – Тел. +387 51 332 700 – Др Радмила Чичковић, директор – Владан Сибиновић, главни уредник – Излази мјесечно – Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – Приликом коришћења података обавезно навести извор

Prepared by: Miroslav Ilić
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d – Tel. +387 51 332 700 – Radmila Čičković, PhD, Director General – Vladan Sibinović, Editor in chief – Monthly periodicity – Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – These data can be used provided the source is acknowledged